

Journée de la maréchalerie 2015

La pointe de la modernité pour les membres de l'association

Quelque 140 maréchaux-ferrants, dont 24 de Suisse romande, se sont retrouvés le 14 février 2015 au Centre équestre national de Berne, une rencontre entièrement placée sous le signe de la formation et de l'échange d'expériences.

Cette douzième Journée de la maréchalerie était une première: la manifestation s'est en effet déroulée en deux langues, avec des traductions simultanées en français ou en allemand, chose inédite. De nouveau, les exposés ont eu lieu le matin dans l'aula de la caserne (les traductions étant fournies via des casques) et l'après-midi au Centre

Il a évoqué les tâches dont l'association doit s'acquitter, de la formation initiale et continue à l'acquisition de nouveaux membres, en passant par les interventions dans les salons, le travail dans les commissions ou encore le soutien de la Swiss Farrier Team. Au final, tout doit servir à transmettre aux professionnels un maximum de compétences. Outre



équestre national. Un nombre remarquable de maréchaux-ferrants ont profité de l'offre de formation continue, dont 24 participants venus de Suisse romande.

Objectifs de l'association professionnelle

Les thèmes abordés lors des exposés correspondent aux objectifs de l'association professionnelle, comme le souligne le président Richard Hasler: « Nous voulons offrir à nos membres les conditions-cadres les plus modernes. »

les sujets techniques et commerciaux, la manifestation a également été l'occasion d'échanger en toute convivialité autour d'un café ou d'un jus de fruit ainsi que sur la place du marché.

Anatomie, orthopédie et Traction Shoe

Patrick Doffémont, de l'Institut de la Maréchalerie de Paris, est venu expliquer la constitution, le fonctionnement et le rôle des membres postérieurs. En théorie le matin, et l'après-midi sur une vraie patte disséquée de cheval. Cet agencement complexe d'os, de

Rund 140 Hufschmiede und Hufschmiedinnen drücken wieder einmal die Schulbank.

Quelque 140 maréchaux-ferrants retournent sur les bancs de l'école.





Jeder konnte sich selber am
Schweissgerät betätigen.
Tout le monde a pu actionner la
soudeuse.

Hufbeschlagstagung 2015

Modernste Rahmenbedingungen für die Verbandsmitglieder

Ganz im Zeichen der Weiterbildung und des Erfahrungsaustauschs trafen sich am 14. Februar 2015 rund 140 Hufschmiede und Hufschmiedinnen, davon 24 aus der Westschweiz, im Nationalen Pferdezentrum in Bern.

Die zwölfte Hufbeschlagstagung war eine Premiere: Erstmals wurde die Veranstaltung zweisprachig durchgeführt, mit Simultanübersetzungen auf Französisch respektive Deutsch. Wiederum fanden die Referate am Vormittag in der Aula der Kaserne statt – hier wurde die Übersetzung via Kopfhörer geliefert – und am Nachmittag im Nationalen Pferdezentrum. Mit 24 Teilnehmern aus der Romandie hat eine respektable Anzahl Hufschmiede vom Weiterbildungsangebot profitiert.

Ziele des Fachverbandes

Die Themen der Referenten entsprechen den wichtigen Zielen des Fachverbandes, wie Präsident Richard Hasler betonte: «Wir wollen unseren Mitgliedern modernste Rahmenbe-

dingungen bieten.» Er wies auf die Aufgaben, die der Verband zu lösen hat, von der Aus- und Weiterbildung über die Mitgliederwerbung, die Messeauftritte, die Arbeit in den Kommissionen bis zur Unterstützung des Swiss Farrier Teams. Alles soll schliesslich dazu dienen, den Berufsleuten eine möglichst hohe Kompetenz zu vermitteln. Am «Schmiedeschwatz bei Kaffee und Saft» wie auch auf dem Marktplatz wurde dann neben den fachlichen und geschäftlichen Themen auch Geselliges ausgiebig besprochen.

Anatomie, Orthopädie und Traction Shoe

Patrick Doffémont vom Institut de la Maréchalerie in Paris erläuterte Aufbau, Funktion und Aufgabe der



Michael Weishaupt führt durch die umfangreichen Inhalte der web-basierten Wissensplattform e-hoof.com.

Michael Weishaupt présente les nombreux contenus de la plate-forme d'apprentissage en ligne e-hoof.com.



Der Schmiedeschwatz, eine gute Gelegenheit für Gedanken- und Erfahrungsaustausch.

Causette entre maréchaux-ferrants, l'occasion d'échanger réflexions et expériences.

tendons, de muscles et de ligaments ne peut fonctionner de manière optimale que s'il est bien équilibré. Or les maréchaux-ferrants ont une grande influence sur l'équilibre. Florian Häfner, de l'entreprise néerlandaise Horseshoe Factory Werkman, est intervenu sur le thème des fers orthopédiques et leur effet sur la répartition de la pression sur le sabot. Stefan Wehrli a ensuite présenté son fer WTS (Wehrli Traction Shoe) et montré ses avantages fonctionnels en termes de sollicitation des sabots, de traction et de déroulement de la foulée. Ce fer est posé uniquement par lui et les maréchaux-ferrants certifiés et il est pour l'heure principalement utilisé sur les chevaux de saut.

e-hoof, la plate-forme d'apprentissage interactive

Michael Weishaupt, directeur de la section de médecine du sport équine à l'hôpital vétérinaire de l'université de Zurich, a présenté la toute nouvelle version de la plate-forme d'apprentissage en ligne e-hoof. Créée il y a dix ans, elle a fait l'objet d'un développement permanent. Elle est désormais disponible en ligne. On peut se procurer une licence partielle ou complète sur le site www.e-hoof.com. Pour se faire une idée, il existe un abonnement d'essai de cinq jours. E-hoof est disponible en allemand et en anglais; tous les conte-

nus librement accessibles existent également en français. Les apprentis ont pour leur part une licence à leur disposition pour toute la durée de leur apprentissage. Richard Hasler, qui enseigne dans une école professionnelle et utilise e-hoof.com dans ses cours, est venu parler de son expérience avec cet outil pédagogique qu'il qualifie d'excellent. Les maréchaux-ferrants peuvent être fiers de posséder cet outil exceptionnel.

Rob Neuhaus

Aperçu :

Nous approfondirons encore ces thèmes dans les prochains numéros de Forum avec la collaboration des intervenants de la Journée de la maréchalerie. Restez à l'écoute !



Richard Hasler: «Wir wollen unseren Mitgliedern modernste Rahmenbedingungen bieten.»

Richard Hasler: «Nous voulons offrir à nos membres les conditions-cadres les plus modernes.»



Hintergliedmasse – am Vormittag theoretisch und am Nachmittag anhand eines frisch seziierten Beins. Das komplexe System von Knochen, Sehnen, Muskeln und Bändern arbeitet nur optimal, wenn es richtig ausbalanciert ist. Die Hufschmiede haben einen grossen Einfluss auf dieses Gleichgewicht. Florian Häfner von der Horseshoe Factory Werkman referierte über orthopädische Beschläge und deren Wirkung auf die Druckverteilung am Huf. Stefan Wehrli stellte dann seinen Wehrli Traction Shoe vor und erläuterte die funktionellen Vorteile betreffend Hufbelastung, Traktion und Abrollverhalten. Dieser Beschlag wird nur von ihm und zertifizierten Hufschmieden angebracht und zurzeit vor allem bei Springpferden eingesetzt.

e-hoof, die interaktive Wissensplattform

PD Dr. Michael Weishaupt, Leiter der Abteilung für Sportmedizin Pferd am Tierspital Zürich, präsentierte die neuste Version der webbasierten Wissensplattform e-hoof. Vor zehn Jahren ins Leben gerufen, wurde sie seither laufend ausgebaut. Neu ist sie jetzt online verfügbar. Auf der Webseite www.e-hoof.com kann eine Teil- oder Volllizenz erworben werden. Zum Schnuppern gibt es ein 5-Tage-Probeabonnement. E-hoof

gibt es auf Deutsch und Englisch; alle frei zugänglichen Inhalte auch auf französisch. Lernenden wird für die Dauer der Lehrzeit eine Lizenz zur Verfügung gestellt. Einen Erfahrungsbericht aus der Praxis lieferte Richard Hasler – er wendet e-hoof.com als Berufsschullehrer im Unterricht an und bezeichnet es als ausgezeichnetes Lehrmittel. Die Hufschmiede dürfen stolz sein auf dieses einzigartige Lehrmittel. ■

Rob Neuhaus

Vorschau:

Wir werden auch in weiteren Forum-Ausgaben gemeinsam mit Referenten der Hufbeschlagstagung vertieft auf die Themen eingehen. Bleiben Sie dran!



Gute Kombination: Produkteauslage und Marktrabatt.

La bonne combinaison: étalage des produits et remises avantageuses.

Orfo – réunion de formateurs

Une formation en évolution

La nouvelle ordonnance sur la formation professionnelle et le plan de formation y relatif pour le métier de maréchal-ferrant CFC et maréchale-ferrante CFC sont en vigueur depuis 2009 et ont été appliqués pour la seconde fois lors de la procédure de qualification en 2014. En raison de l'important taux de travaux insatisfaisants, les commissions compétentes ont organisé une nouvelle réunion d'information, mais cette fois-ci obligatoire, le 5 février 2015.

Urs Würsch, en sa qualité de chef expert responsable de la procédure de qualification des maréchaux-ferrants, a expliqué les exigences et les possibles travaux demandés lors d'une procédure de qualification. En tant que président de la Commission nationale des examens et des cours, il est responsable avec ses membres de commission de

la mise en œuvre du plan de formation dans les cours interentreprises et dans les écoles professionnelles. Par conséquent, les enseignants spécialisés des écoles professionnelles d'Olten et de Lausanne et les enseignants spécialisés des cours interentreprises sont membres de la Commission des cours. En collaboration avec d'autres membres, cette Commission est responsable de l'élaboration des épreuves d'examen. Ses membres élaborent les épreuves de la PQ en se basant sur le plan de formation très précis, qui définit également les travaux d'examen.

Le programme des écoles professionnelles

Urs Teuscher, en sa qualité de président de la Commission suisse du développement professionnel et de la qualité (CSDPQ) de la formation pour les maréchales-ferrantes et les maréchaux-ferrants CFC, a géré toute la séance. Après quelques mots d'introduction et les explications d'Urs Würsch, il a donné la parole à Richard Hasler, qui dispense à l'école professionnelle d'Olten les cours aux personnes en formation de première et deuxième année d'apprentissage. Puis, au moyen de diapositives, Rinaldo Emmenegger a présenté la structure de l'enseignement et le programme diversifié de l'école professionnelle, où il enseigne aux personnes en formation de troisième et quatrième année d'apprentissage.

La promotion de la compétence d'action

Outre la matière scolaire, le programme des cours interentreprises évolue également. Durant les 50 jours de cours les apprentis apprennent les différentes techniques de travail et la connaissance théorique leur permettant d'améliorer et d'intégrer leur compétence d'action. Christian Krieg, enseignant spécialisé

pour les cours interentreprises, a présenté le programme d'enseignement et les lieux où se déroulent les cours.

L'Accompagnement et l'évaluation

Urs Teuscher a expliqué sa procédure de sélection de l'apprenti maréchal-ferrant adéquat de son point de vue de formateur et d'employeur. Il estime que l'accompagnement personnel et l'évaluation de la personne en formation, à l'aide du rapport de formation semestriel, sont essentiels.

Les interactions

Werner Bühler, représentant du canton et membre de la Commission pour le développement professionnel et la qualité de la formation (CSDPQ), présente les interactions entre l'entreprise de formation, l'Office cantonal de la formation, les organisations du monde du travail, les personnes en formation et leurs représentants légaux. En se basant sur son expérience, il a souligné l'importance de la formation et de la tenue du rapport de formation.

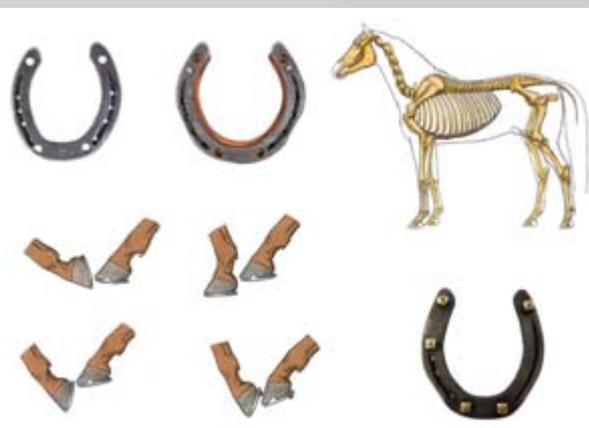
Un grand intérêt et une discussion animée

Déjà avant la réunion, Ruedi Blumer, Reto Zürcher et Aaron Gygax se sont annoncé auprès de la Commission pour présenter leurs réflexions sur la formation actuelle des maréchaux-ferrants. Lors de la table ronde à l'issue de la réunion, les nombreux formateurs présents étaient engagés dans des discussions animées. Lors de la prochaine réunion, les deux commissions CSDPQ et CPQ discuteront et élaboreront les étapes nécessaires et possibles. ■

Christian Krieg



BIPLA Seite 42, Hufschmiedetechnik, Fertigungstechnik, Umformen
Plan de formation page 42, Techniques de maréchalerie, technique de fabrication, transformer



BIPLA Seite 46, Hufschmiedetechnik, Beschlagstechnik, Korrekturbeschlag

Plan de formation page 46, Techniques de maréchalerie, techniques de ferrage, ferrures orthopédiques